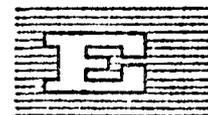


NATIONS UNIES

CONSEIL
ECONOMIQUE
ET SOCIAL



Distr.
GENERALE

E/CN.4/1378
25 janvier 1980

Original : FRANCAIS

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

Trente-sixième session
Point 12 de l'ordre du jour provisoire

QUESTION DE LA VIOLATION DES DROITS DE L'HOMME ET DES LIBERTES
FONDAMENTALES OU QUELLES SE PRODUISENT DANS LE MONDE, EN
PARTICULIER DANS LES PAYS ET TERRITOIRES COLONIAUX ET DEPENDANTS

Lettre datée du 10 janvier 1980 adressée au Directeur de la Division des
droits de l'homme par le Représentant permanent adjoint du Kampuchea
démocratique

J'ai l'honneur de vous communiquer ci-joint, pour votre information,
un texte intitulé :

CRIMES PERPETRES PAR LES TROUPES VIETNAMIENNES D'AGRESSION

Diffusion du Ministère de l'Information du Kampuchea démocratique,
20 déc.79 - 2 jan. 80

Je vous saurais gré de bien vouloir faire distribuer ce texte comme
document officiel de la Commission des droits de l'homme au titre du
point 12 de l'ordre du jour de sa prochaine 36ème session.

(signé) TE SUN HOA
Conseiller
Représentant permanent
adjoint



កម្មវិធីប្រជាធិបតេយ្យ

Mission permanente du
Kampuchea Démocratique
143 avenue d'Alfre
1219 Genève

MG 183/80 L. Annexe

CRIMES PERPETRES PAR LES TROUPES VIETNAMIENNES D'AGRESSION

- I- A la mi-Novembre 1979, dans le district de Sisophon, province de Battambang les troupes vietnamiennes ont distribué du maïs empoisonné à la population. Plus de 200 personnes en sont mortes.
- 2- Au cours de la 1ère décade de Décembre 1979, dans le district de Kompong Tralach, province de Kompong Chhnang, 64 personnes ont été tuées par les mines vietnamiennes posées dans les rizières pour empêcher la moisson dont:

II personnes à Sêp			
7	-		à Chhouk Sâ
4	-		à Chhnar Khnar
15	-		à Kraing Lvea
13	-		à Tbông Khpous
5	-		à Svay Chhouk
9	-		à Sethei
- 3- Au début de Décembre 1979, dans le district de Kompong Tralach Krom, province de Kompong Chhnang, aux communes de Chrès et Kompong Tachès, les troupes vietnamiennes ont installé plusieurs centaines de familles amenées du Vietnam, à la place des Kampuchéens qu'elles ont massacrés ou chassés.
- 4- A la fin de Novembre 1979, dans le district de Bakan, province de Pursat, 23 personnes ont été tuées par les mines vietnamiennes posées pour empêcher la moisson dans les rizières, dont:

6		à Lolork Sar
8		à Bak Nim
et 9 à Svay Daunkeo		
- 5- Au cours de la première semaine de Décembre 1979, dans le district de Sangkè, province de Battambang, 35 personnes ont été tuées par les mines vietnamiennes posées pour empêcher la récolte dans les rizières.
- 6- Les 3 et 5 Décembre 1979, dans la commune de Kompong Chvea, district de Sandan, province de Kompong Thom, les mines vietnamiennes placées dans les rizières ont tué 13 personnes au total.

- 7- Dans la province de Prey Veng :
- Le 5 Décembre 1979, 5 personnes ont été tuées par les mines vietnamiennes posées aux abords des rizières, dans le district de Baphnom près de la Station hydraulique de Boeng Khsach Sar.
 - Le 9 Décembre, 2 personnes ont été massacrées par les soldats vietnamiens pour avoir défendu leur récolte.
 - Le 8 Décembre, plusieurs femmes et enfants en train de pêcher sur une rivière ont été massacrés par les soldats vietnamiens.
 - Le 11 Décembre, les soldats et les colons vietnamiens ont saccagé et détruit plusieurs champs de cultures maraichères plantées par la population sur les berges du Mékong.
- 8- Au début de Décembre 1979, dans les districts de Sisophon et Mongkolborei, province de Battambang, les troupes vietnamiennes ont confisqué toutes les faucilles et posé des mines dans les rizières. Plus de 100 personnes ont été tuées par l'explosion de ces mines.
- 9- Le 11 Décembre 1979, dans la province de Kandal, les soldats vietnamiens ont torturé à mort 5 anciens professeurs pour avoir exprimé des opinions hostiles à la "Fédération indochinoise" des vietnamiens.
- 10- A la mi-Décembre 1979, dans le district de Kong Pisei, province de Kompong Speu, les troupes vietnamiennes ont enlevé 58 jeunes filles pour les envoyer dans des centres de plaisir vietnamiens, sous prétexte de les faire travailler dans des usines ou de faire des études.
- 11- Du 30 Novembre au 3 Décembre 1979, dans le district de Samrong Tong, province de Kompong Speu, une trentaine de personnes ont été tuées ou grièvement blessées par l'explosion de mines posées dans les rizières et les champs par l'occupant vietnamien.
- 12- Au cours du mois de Novembre et début Décembre 1979, les troupes vietnamiennes ont arrêté et déporté plusieurs familles de ressortissants chinois dans les districts de Prek Prasap (zone centre) et de Krauch Chhmar (zone est).
- 13- Le 18 Décembre 1979, à Thmar Baing, province de Koh Kong, près de 100 personnes ont été arrêtées par les troupes vietnamiennes, puis emmenées au lieu d'exécution situé à Kbal Chhay sur la route Choam Sla-Trapeaing Koung, puis exécutées.
- 14- A Smach, province de Kampot, le 18 Décembre 1979, les soldats vietnamiens ont massacré tous les membres de 21 familles qui, fuyant la famine, essayaient de survivre en pratiquant la pêche.

- 15- Les 10 et 11 Décembre 1979, un avion vietnamien a effectué des épandages de produits chimiques toxiques sur des villages, des forêts et des cours d'eau dans le district de Leach, province de Pursat. Le produit utilisé est de couleur jaunâtre et provoque des brûlures, des vomissements de sang, de la fièvre, de la diarrhée puis la mort. Trois personnes ont été tuées et 15 autres se trouvent dans un état d'empoisonnement grave.
- 16- Au début du mois de Décembre 1979, au village de Kambot, région de Kompong Som, les soldats vietnamiens ont enlevé 5 jeunes filles et les ont emmenées à leur cantonnement situé à Chânant Ream. Après avoir subi des viols collectifs, les 5 jeunes filles ont été assassinées à coups de baïonnettes.
- 17- A la mi- Décembre 1979, 2 jeunes femmes travaillant au port de Kompong Som ont été maltraitées, violées puis sauvagement assassinées par les soldats vietnamiens. Les assassins ont ensuite essayé de faire disparaître les traces de leurs crimes.
- 18- A la fin de Novembre 1979, à Phnom Penh les agresseurs vietnamiens ont fait prendre des photos sur un transport d'aides humanitaires suivant un scénario montrant des Khmers conduisant des camions chargés de vivres. Mais à la sortie de Phnom-Penh le convoi était attendu par les soldats vietnamiens qui le dirigeaient vers Tay Ninh et Saigon.
- 19- Le 12 Décembre 1979, dans le district de Stung Trang, province de Kompong Cham, plus de 100 jeunes gens ont été enrôlés de force dans l'armée au service de l'occupant par le truchement d'une soi-disant "Association des jeunes pour le salut national".
- 20- Le 16 Décembre 1979, dans le district de Ponhea Krek, zone East, les vietnamiens ont enrôlé de force dans l'armée tous les jeunes de 13 à 17 ans, après les avoir fait subir des travaux forcés dans un camp.
- 21- A la mi-Décembre 1979, à l'hôpital de Battambang, les vietnamiens ont distribué des médicaments fabriqués au Kampuchea et périmés depuis 1975. Pour cela ils ont organisé une "cérémonie" de remise de médicaments qu'ils disent vietnamiens. Toujours à ce même hôpital, le "conseiller" vietnamien qui, en fait dirige tout, pratique le marché noir des médicaments contre de l'or./

(Diffusion du Ministère de l'Information du
Kampuchea Démocratique, 20 Déc.79 - 2 Jan. 80)
